



Distr.: General  
5 August 2024  
Arabic  
Original: English

## اتفاقية مكافحة التصحر



مؤتمر الأطراف

لجنة العلم والتكنولوجيا

الدورة السادسة عشرة

الرياض، المملكة العربية السعودية، 3-12 كانون الأول/ديسمبر 2024

البند 1 (أ) من جدول الأعمال المؤقت

المسائل التنظيمية

إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

### جدول الأعمال المؤقت وشروحه

مذكرة من الأمانة

### أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- 1- المسائل التنظيمية:
  - (أ) إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل؛
  - (ب) انتخاب أعضاء مكتب لجنة العلم والتكنولوجيا غير رئيسها.
- 2- البنود المنبثقة عن برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لفترة السنوات الثلاث 2022-2024:
  - (أ) أدلة على نظم الاستخدام المستدام للأراضي وإمكاناتها في التصدي للتصحر/تدهور الأراضي والجفاف؛
  - (ب) أدلة على الاتجاهات العالمية والإقليمية التاريخية للحولة والإسقاطات المستقبلية التي قد تسهم في توسيع الأراضي الجافة وزيادة عدد السكان المتضررين، ونهج التكيف؛
  - (ج) أنشطة التنسيق التي تقوم بها هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات مع الأفرقة والهيئات العلمية الحكومية الدولية الأخرى.
- 3- استعراض عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات.
- 4- تفاعل العلوم والسياسات، وتبادل المعارف:
  - (أ) تفاعل العلوم والسياسات وتبادل المعارف ونقل التكنولوجيا؛
  - (ب) برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات بعد عام 2024؛



الرجاء إعادة الاستعمال

- (ج) معلومات عن طرائق الإبلاغ عن الإطار الاستراتيجي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر للفترة 2018-2030.
- 5- الابتكار والتكنولوجيا في منظومات الأغذية الزراعية المستدامة بيئياً.
- 6- المسائل الإجرائية: برنامج عمل الدورة السابعة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا.
- 7- اعتماد تقرير لجنة العلم والتكنولوجيا.

## ثانياً- شروح جدول الأعمال المؤقت

*مواعيد انعقاد الدورة ومكان انعقادها*

- 1- تنص الفقرة 1 من المادة 24 من الاتفاقية على أن تجتمع لجنة العلم والتكنولوجيا (اللجنة) بالاقتران مع الدورات العادية لمؤتمر الأطراف. وعليه، ستُعقد الدورة 16 للجنة في الفترة من 3 إلى 12 كانون الأول/ديسمبر 2024 في الرياض، المملكة العربية السعودية، خلال الدورة 16 لمؤتمر الأطراف. ومن المقرر مؤقتاً أن تجتمع اللجنة في أيام 3 و4 و5 و6 و11 و12 كانون الأول/ديسمبر 2024.

*المشاركون*

- 2- تنص الفقرة 1 من المادة 24 من الاتفاقية على أن تكون اللجنة هيئة متعددة التخصصات ويكون باب الاشتراك فيها مفتوحاً أمام جميع الأطراف. وعملاً بأحكام الفقرة 7 من المادة 22، يُتوقع أن تكون جلسات الدورة 16 للجنة مفتوحة أمام المراقبين، رهناً بأحكام النظام الداخلي.

*الوثائق*

- 3- ستُنْتاج الوثائق ذات الصلة بالدورة على الموقع الشبكي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر (الاتفاقية)<sup>(1)</sup>.

## 1- المسائل التنظيمية

*افتتاح الدورة*

- 4- سيفتتح الدورة 16 للجنة رئيستها المنتخب في الدورة 15 لمؤتمر الأطراف<sup>(2)</sup>. ووفقاً للفقرة 1 من المقرر 25/م-أ10، التي عدّلت المادة 22 من النظام الداخلي (الوارد في المقرر 1/م-أ1)، يُنتخب رئيس اللجنة في الجلسة الختامية لمؤتمر الأطراف وينقل منصبه على الفور.

## (أ) إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

- 5- وفقاً لاختصاصات اللجنة، المبينة في المقرر 15/م-أ1، وإلى جانب المقررات الأخرى ذات الصلة الصادرة عن مؤتمر الأطراف، بما في ذلك المقررات 1/م-أ1 و16/م-أ1 و12/م-أ15 و20/م-أ15 و21/م-أ15 و33/م-أ15، أعدت الأمانة، بالتشاور مع رئيس اللجنة، جدول أعمال مؤقتاً لدورة اللجنة. ويرد في مرفق هذه الوثيقة جدول زمني مؤقت لأعمال الدورة.

(1) <https://www.unccd.int/official-documents>

(2) ICCD/COP(15)/23، الفقرة 16.

## الغرض من الدورة

- 6- وفقاً للفقرة 1 من المادة 24 من الاتفاقية، يتعين على اللجنة أن تقدم إلى مؤتمر الأطراف المعلومات والمشورة بشأن المسائل العلمية والتكنولوجية المتعلقة بمكافحة التصحر وتخفيف آثار الجفاف.
- 7- وعقب إنشاء هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات (هيئة التفاعل) بموجب المقرر 23/م أ-11، وتمديد ولايتها بموجب المقرر 19/م أ-12 والمقرر 19/م أ-13، ووفقاً للمقررين 18/م أ-15 و21/م أ-15، ستتظّم هذه الدورة بطريقة تُيسر الحوار المواضيعي بين الأطراف وهيئة التفاعل بشأن الآثار السياسية للنواتج العلمية، وتمكّن من صياغة توصيات مقتضبة ذات صلة بالسياسات. ويرمي تنظيم عمل الدورة إلى تيسير هذه الأنشطة بغية صياغة مشاريع مقررات، عند اللزوم، لينظر فيها مؤتمر الأطراف ويعتمدها حسب الاقتضاء.

## تنظيم الأعمال

- 8- قد تود اللجنة أن تنظر في السيناريو التالي: يدلي الأمين التنفيذي للاتفاقية ورئيس اللجنة ببيانين استهلاليين في الجلسة الافتتاحية في 3 كانون الأول/ديسمبر 2024.
- 9- وعقب عرض كل بند من بنود جدول الأعمال، يُدعى ممثلو المجموعات الإقليمية والمجموعات ذات المصلحة الخاصة إلى الإدلاء ببيانات تليها بيانات من وكالات الأمم المتحدة و/أو الجهات الأخرى صاحبة المصلحة، بما فيها المجتمع المدني.
- 10- وطلب مؤتمر الأطراف، بموجب مقرره 33/م أ-15، إلى الأمانة أن تعمم وثيقة واحدة بجميع اللغات الرسمية، قبل انعقاد مؤتمر الأطراف بستة أسابيع على الأقل، تتضمن جميع مشاريع المقررات التي أعدتها الأطراف، كي ينظر فيها مؤتمر الأطراف. وبناءً على ذلك، يُقترح إنشاء فريق اتصال تابع للجنة لبدء مناقشاتها ومواصلة التفاوض استناداً إلى الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، التي تتضمن جميع مشاريع المقررات الموضوعية للجنة التي اقترحتها الأمانة.
- 11- وينبغي الإشارة إلى أن من المقرر مبدئياً أن تُعقد في 4 كانون الأول/ديسمبر 2024 جلسة عامة افتتاحية بالاشتراك مع لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن "تحسين إجراءات تبليغ المعلومات وجودة وأشكال التقارير التي ستقدّم إلى مؤتمر الأطراف". وعليه، وطبقاً لما جرت عليه العادة، ستجري اللجنتان أيضاً مفاوضات مشتركة بشأن مشروع المقرر ذي الصلة الذي يحمل نفس عنوان بند جدول الأعمال في وقت سيعلن عنه أثناء الدورة.
- 12- وستعتمد لجنة العلم والتكنولوجيا أثناء جلستها الختامية في 12 كانون الأول/ديسمبر 2024، بعد الانتهاء من تناول البنود الموضوعية والإجرائية من جدول الأعمال، تقريرها الذي يتضمن، عند اللزوم، مشاريع المقررات المقدمة إلى مؤتمر الأطراف لينظر فيها ويعتمدها عند الاقتضاء. وأخيراً، سيدعو رئيس اللجنة إلى انتخاب أعضاء المكتب غير الرئيس.

## مواعيد الجلسات

- 13- يهدف الجدول الزمني المؤقت للأعمال إلى الاستفادة على أفضل وجه من التسهيلات المتاحة في أثناء ساعات العمل العادية. وتمشياً مع ساعات عمل مؤتمر الأطراف، وتقديراً لتكبد تكاليف العمل الإضافي، ستكون ساعات العمل العادية للدورة من الساعة 10/00 إلى الساعة 13/00 ومن الساعة 15/00 إلى الساعة 18/00.

14- الإجراء: سُدعى اللجنة إلى إقرار جدول أعمالها والجدول الزمني لأعمال الدورة.

ICCD/COP(16)/CST/1 - جدول الأعمال المؤقت وشروحه. مذكرة من الأمانة

## (ب) انتخاب أعضاء مكتب لجنة العلم والتكنولوجيا غير رئيسها

15- معلومات أساسية: عملاً بالفقرة 2 من المقرر 25/م أ-10، المعدلة للمادة 31 من النظام الداخلي (الوارد في المقرر 1/م أ-1)، يُنتخب نواب رئيس اللجنة في الجلسة الختامية من دورتها التي تُعقد بالاقتران مع دورة مؤتمر الأطراف ويتقلدون مناصبهم على الفور. وتنتخب اللجنة أربعة نواب لرئيسها، يضطلع أحدهم بدور المقرر. ولدى انتخاب رئيس هذه الهيئات الفرعية ونوابه الأربعة، يولى الاعتبار الواجب لضرورة ضمان التوزيع الجغرافي العادل والتمثيل الكافي للبلدان الأطراف المتأثرة، ولا سيما البلدان الواقعة في أفريقيا، مع عدم إهمال البلدان الأطراف المتأثرة في مناطق أخرى. ولا تزيد مدة خدمتهم على ولايتين متتاليتين.

16- الإجراء: يدعو رئيس الدورة 16 للجنة إلى انتخاب أعضاء المكتب في الجلسة الختامية لدورتها 16. ويتولى نواب الرئيس المنتخبون مهامهم فوراً، ويضطلع أحدهم بدور المقرر.

## 2- البنود المنبثقة عن برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لفترة السنوات

### الثلاث 2022-2024

17- معلومات أساسية: اعتمد مؤتمر الأطراف، في دورته 15، برنامج عمل هيئة التفاعل لفترة السنوات الثلاث 2024-2022 بصيغته الواردة في مرفق المقرر 18/م أ-15. وتضمّن برنامج العمل هدفين رئيسيين وسبعة أنشطة تنسيق.

18- وفي المقرر نفسه، طلب مؤتمر الأطراف إلى الأمين التنفيذي أن يقدم، في الدورة 16 للجنة، تقارير توليفية تتضمن توصيات ذات منحى سياساتي بشأن كل هدف مدرج في برنامج عمل هيئة التفاعل، فضلاً عن التوصيات المنبثقة عن أنشطتها التنسيقية في أثناء فترة السنوات الثلاث 2024-2022.

## (أ) أدلة على نظم الاستخدام للأراضي وإمكاناتها في التصدي للتصحر/تدهور الأراضي والجفاف

19- معلومات أساسية: الهدف 1 من برنامج عمل هيئة التفاعل للفترة 2024-2022 هو تقديم أدلة قائمة على العلم على نظم الاستخدام المستدام للأراضي وإمكاناتها في التصدي للتصحر/تدهور الأراضي والجفاف، مع المساهمة في الوقت نفسه في تحقيق أهداف وغايات متعددة للأمم المتحدة، بشكل يراعي الظروف البيئية والاقتصادية والاجتماعية الثقافية.

20- وأجرت هيئة التفاعل تقييماً مواضيعياً بالتعاون مع خبراء مكلفين يعملون تحت إشرافها. وأعدت بالاستناد إلى هذا التقييم تقريراً تقنياً بعنوان "نظم الاستخدام المستدام للأراضي - الطريق إلى الأمام لتحديد أثر تدهور الأراضي بشكل جماعي". ويرد تقرير توليفي في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/2.

21- الإجراء: سُدعى اللجنة إلى مناقشة الآثار السياسية المترتبة على نواتج الهدف 1 من برنامج عمل هيئة التفاعل لفترة السنوات الثلاث 2024-2022، واستعراض مشروع المقرر المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، وإعداد مشروع مقرر نهائي لينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده حسب الاقتضاء.

ICCD/COP(16)/CST/2 - توصيات ذات منحى سياساتي منبثقة عن الأدلة على نُظم الاستخدام المستدام للأراضي وإمكاناتها في مكافحة التصحر/تدهور الأراضي والجفاف، في إطار الهدف 1 من برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لفترة السنوات الثلاث 2022-2024. تقرير من الأمين التنفيذي  
ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

(ب) أدلة على الاتجاهات العالمية والإقليمية التاريخية للفحولة والإسقاطات المستقبلية التي قد تسهم في توسيع الأراضي الجافة وزيادة عدد السكان المتضررين، ونُهج التكيف

22- معلومات أساسية: الهدف 2 من برنامج عمل هيئة التفاعل لفترة 2022-2024 هو تقديم أدلة قائمة على العلم على الاتجاهات العالمية والإقليمية التاريخية للفحولة والإسقاطات المستقبلية التي قد تسهم في توسيع الأراضي الجافة وزيادة عدد السكان المتضررين، ونُهج التكيف التي تقلل من المخاطر التي تتعرض لها النظم البيئية والاجتماعية والاقتصادية.

23- وأجرت هيئة التفاعل تقييماً مواضيعياً بالتعاون مع خبراء مكلفين يعملون تحت إشرافها. واستناداً إلى هذا التقييم، أعدت تقريراً تقنياً بعنوان "تقديم أدلة قائمة على العلم على الاتجاهات العالمية والإقليمية التاريخية للفحولة والإسقاطات المستقبلية". ويرد تقرير توليفي في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/3.

24- الإجراء: سُنّدى اللجنة إلى مناقشة الآثار السياساتية المترتبة على نواتج الهدف 2 من برنامج عمل هيئة التفاعل لفترة السنوات الثلاث 2022-2024، واستعراض مشروع المقرر المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، وإعداد مشروع مقرر نهائي لينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده حسب الاقتضاء.

ICCD/COP(16)/CST/3 - توصيات ذات منحى سياساتي منبثقة عن الأدلة على الاتجاهات العالمية والإقليمية التاريخية للفحولة والإسقاطات المستقبلية، في إطار الهدف 2 من برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لفترة السنوات الثلاث 2022-2024. تقرير من الأمين التنفيذي  
ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

(ج) أنشطة التنسيق التي تقوم بها هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات مع الأفرقة والهيئات العلمية الحكومية الدولية الأخرى

25- معلومات أساسية: كلف مؤتمر الأطراف، بموجب مقرريه 23/م أ-11 و 19/م أ-13، هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات بالتفاعل مع الآليات العلمية المتعددة القائمة، وشجعها بموجب مقرره 19/م أ-15 على مواصلة تعزيز الشراكات مع الأفرقة والهيئات والمؤسسات العلمية والمنظمات الدولية ومنظمات المجتمع المدني وغيرها من أصحاب المصلحة المعنيين بهدف تمكين التعاون. ويتضمن برنامج عمل هيئة التفاعل لفترة 2022-2024 سبعة أنشطة تنسيق مع أفرقة وهيئات علمية خارجية ويتضمن تولي الهيئة دوراً أساسياً في ضمان جودة الطبعة الثالثة من منشور "توقعات الأراضي العالمية" (Global Land Outlook) وهذا هو أهم هدف.

26- وترد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/4 أنشطة التنسيق التي اضطلعت بها هيئة التفاعل فضلاً عن موجز للنتائج الرئيسية ذات الصلة بالاتفاقية المستخلصة من تحليلها لأهم الرسائل المنبثقة عن

تقرير التقييم السادس للهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (هيئة المناخ) بشأن آثار تغير المناخ والتكيف معه والقابلية للتأثر به<sup>(3)</sup> وتقرير التقييم السادس لهيئة المناخ بشأن التخفيف من آثار تغير المناخ<sup>(4)</sup>.

27- *الإجراء*: ستُدعى اللجنة إلى استعراض الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/4 ومشروع المقرر المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، وإعداد مشروع مقرر نهائي لينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده حسب الاقتضاء.

ICCD/COP(16)/CST/4 - توصيات ذات منحى سياساتي ناتجة عن التعاون مع الأفرقة والهيئات العلمية الحكومية الدولية الأخرى. تقرير من الأمين التنفيذي  
ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

### 3- استعراض عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات

28- *معلومات أساسية*: بعد الاستعراض الأول لعمل هيئة التفاعل في عام 2017، قرر مؤتمر الأطراف، بموجب المقرر 19/م-13، أن تعمل هيئة التفاعل حتى نهاية دورته 16 وأن يُقدّم حينئذ استعراض لعملها. وبموجب المقرر 21/م-15، قرر مؤتمر الأطراف كذلك أن تركز الدورة 16 للجنة (في عام 2024) على جملة أمور منها استعراض العمل الذي اضطلعت به هيئة التفاعل، بما في ذلك إنجازاتها العامة منذ الاستعراض الأخير الذي أُنجز خلال الدورة 13 لمؤتمر الأطراف، من أجل البت في أدائها عملها في المستقبل.

29- واستناداً إلى تقييم خارجي لعمل هيئة التفاعل، والمدخلات المقدمة أثناء تقييم منتصف المدة للإطار الاستراتيجي للفترة 2018-2030، والتوجيهات الواردة من مكتب اللجنة، وإجراءات الحوكمة المتخذة وآثارها على تيسير عمل هيئة التفاعل في فترة السنوات الثلاث 2022-2024، تعرض الأمانة العناصر الممكنة لعمل الهيئة في المستقبل في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/6، كي تنظر فيها الأطراف في إطار هذا البند من جدول الأعمال.

30- وتتضمن الوثيقة نفسها معلومات في إطار متابعة المقرر 19/م-15، الذي طلبت الأطراف بموجبه تجديد عضوية هيئة التفاعل وإجراء عملية استعراض منقحة لعملها تتناول المنشورات التي تُعدها أو تشرف عليها مع تيسير عملها في فترة السنوات الثلاث 2022-2024، ووضع سياسة جنسانية لها وخطة لتنفيذها يُعمّم من خلالهما المنظور الجنساني ويُحقّق التكافؤ بين الجنسين تدريجياً.

31- *الإجراء*: ستُدعى اللجنة إلى استعراض الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/6 ومشروع المقرر المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، وإعداد مشروع مقرر نهائي لينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده حسب الاقتضاء.

Climate Change 2022: Intergovernmental Panel on Climate Change (IPCC) Sixth Assessment Report on climate change impacts, adaptation and vulnerability <https://www.ipcc.ch/report/sixth-assessment-report-working-group-ii/> (3)

Climate Change 2022: Intergovernmental Panel on Climate Change (IPCC) Sixth Assessment Report on mitigation of climate change <https://www.ipcc.ch/report/sixth-assessment-report-working-group-3/> (4)

ICCD/COP(16)/CST/6 - استعراض عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات وإنجازاتها. مذكرة من الأمانة

ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

#### 4- تفاعل العلوم والسياسات، وتبادل المعارف

##### (أ) تفاعل العلوم والسياسات وتبادل المعارف ونقل التكنولوجيا

32- معلومات أساسية: طلبت الأطراف إلى الأمانة، بموجب الفقرة 10 من منطوق المقرر 19/م أ-15، مواصلة توسيع نطاق تفاعل العلوم والسياسات وتبادل المعارف وزيادة تعزيزه، باعتبار ذلك جزءاً لا يتجزأ من الموقع الشبكي للاتفاقية في إطار قسم المعارف والبيانات الجديد، لتلبية احتياجات البلدان الأطراف وأوليواتها من أجل المساعدة في تعميم المعارف والبيانات والتكنولوجيات ذات الصلة على جميع أصحاب المصلحة. وطلبت إلى الأمانة أيضاً مواصلة تطوير مجموعة أدوات مكافحة الجفاف، ومجموعة أدوات مكافحة العواصف الرملية والترابية وغيرها من الأدوات المعرفية.

33- وتتضمن الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/5 تقريراً عن الأنشطة والشراكات المتعلقة بتفاعل العلوم والسياسات، وأدوات تقاسم البيانات والمعارف والتكنولوجيات، وتيسير سبل الوصول إلى الممارسات الفضلى في مجال الإدارة المستدامة للأراضي، والاتساق والمواءمة بين مختلف النهج لدمج ممارسات الإدارة البيئية.

34- الإجراء: سُدعى اللجنة إلى النظر في المعلومات الواردة في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/5 ومشروع المقرر المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، وإعداد مشروع مقرر نهائي لينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده حسب الاقتضاء.

ICCD/COP(16)/CST/5 - تفاعل العلوم والسياسات وتبادل المعارف ونقل التكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

##### (ب) برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات بعد عام 2024

35- معلومات أساسية: طلب مؤتمر الأطراف، بموجب الفقرة 5 من مقرره 19/م أ-13، إلى هيئة التفاعل أن تقدم، عن طريق الأمانة، مقترحاً بشأن برنامج عملها في كل دورة عادية من دورات اللجنة، مع التركيز على موضوع أو موضوعين عامين من المواضيع ذات الأولوية التي تكتسي أهمية على الصعيد العالمي فيما يتصل بالتصحر/تدهور الأراضي والجفاف.

36- وناقشت هيئة التفاعل مجموعة من المقترحات المتعلقة بالمواضيع التي يتعين النظر فيها لإدراجها في برنامج عملها لما بعد عام 2024، مما أدى إلى وضع مشروع برنامج عمل يراعي التوصيات ذات الصلة لتنظيم العلوم في المستقبل الناتجة عن الاستعراض المستقل لهيئة التفاعل وتقرير الفريق العامل الحكومي الدولي المعني بالجفاف بشأن استعراض منتصف المدة لتنفيذ الإطار الاستراتيجي للاتفاقية للفترة 2018-2030، الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/7.

37- الإجراء: ستُدعى اللجنة إلى استعراض الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/7 ومشروع المقرر المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، وإعداد مشروع مقرر نهائي لينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده حسب الاقتضاء بشأن برنامج العمل المقترح لهيئة التفاعل لما بعد عام 2024.

ICCD/COP(16)/CST/7 - برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لما بعد عام 2024. مذكرة من الأمانة

ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

(ج) معلومات عن طرائق الإبلاغ عن الإطار الاستراتيجي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر للفترة 2018-2030

38- معلومات أساسية: وفقاً للمقرر 15/م أ-1، من وظائف اللجنة تقديم توصيات '1' بشأن جمع البيانات والمعلومات وتحليلها وتبادلها لكفالة مراقبة تدهور الأراضي في المناطق المتأثرة مراقبة منتظمة وتقييم عمليتي الجفاف والتصحر وآثارهما؛ و'2' بشأن ما يمكن استخدامه، فيما يتصل ببرامج العمل، من مؤشرات ذات صلة يمكن قياسها والتحقق منها.

39- وطلب مؤتمر الأطراف، بموجب مقرره 3/م أ-8، إلى اللجنة أن تسدي المشورة إلى لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن أفضل السبل لقياس التقدم المحرز في تحقيق الأهداف الاستراتيجية. وطلب مؤتمر الأطراف أيضاً، في مقرره 16/م أ-11 و15/م أ-13، تعاون هاتين اللجنتين بشأن المسائل المتعلقة بالرصد. وعلاوة على ذلك، شجع مؤتمر الأطراف، في الفقرة 6 من مقرره 11/م أ-14، الهيئتين الفرعيتين للاتفاقية على العمل مع مكتبيهما من أجل مواصلة التعاون بفعالية على المواضيع المتصلة بوضع منهجية لمؤشرات الإبلاغ. وفي هذا الصدد، تتضمن الوثيقة ICCD/CRIC(22)/7-ICCD/COP(16)/CST/8 تفاصيل مقترحات أخرى بشأن كيفية تحسين عملية الإبلاغ، مع مراعاة عمل الفريق العامل الحكومي الدولي المعني بالجفاف المتعلق بتقييم منتصف المدة للإطار الاستراتيجي للاتفاقية للفترة 2018-2030.

40- ومن المقرر مبدئياً عقد جلسة عامة مشتركة بين لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية ولجنة العلم والتكنولوجيا بشأن هذا البند من جدول الأعمال في 4 كانون الأول/ديسمبر 2024. ومن المتوقع، استناداً إلى المقترحات الواردة في تقرير لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية في دورتها 21 وفي الوثيقة ICCD/CRIC(22)/7-ICCD/COP(16)/CST/8، أن تساعد جلسة تحاورية الأطراف في صقل وتوضيح المسائل المتعلقة بشأن كيفية تحسين عملية الإبلاغ في إطار الاتفاقية. ومن أجل إعداد مشروع مقرر بشأن هذا البند من جدول الأعمال، سيُقترح إنشاء فريق اتصال مشترك بين اللجنتين في جلستهما العامة المشتركة.

41- الإجراء: ستُدعى الجلسة العامة المشتركة بين اللجنتين إلى استعراض التقرير الذي أعدته الأمانة، وإلى تبادل المعلومات بشأن هذا الموضوع، واستعراض مشروع المقرر بصيغته الواردة في الوثيقة ICCD/CRIC(22)/8 كي يواصل مؤتمر الأطراف النظر فيه ويعتمده حسب الاقتضاء.



ICCD/CRIC(22)/7-ICCD/COP(16)/CST/8 - تحسين إجراءات تبليغ المعلومات، وجودة وأشكال التقارير التي تقدّم إلى مؤتمر الأطراف. مذكرة من الأمانة  
 ICCD/CRIC(22)/8 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة الثانية والعشرين للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية. مذكرة من الأمانة

## 5- الابتكار والتكنولوجيا في منظومات الأغذية الزراعية المستدامة بيئياً

- 42- معلومات أساسية: في 7 أيار/مايو 2024، ورد من حكومة الولايات المتحدة الأمريكية طلب رسمي لإدراج الابتكار والتكنولوجيا في منظومات الأغذية الزراعية المستدامة بيئياً في جدول أعمال الدورة 16 للجنة العلم والتكنولوجيا.
- 43- وفقاً للفقرة (هـ) من المادة 10 من النظام الداخلي لمؤتمر الأطراف، ينبغي أن يتضمن جدول الأعمال المؤقت لدورة اللجنة، حسب الاقتضاء، أي بند يقترحه أحد الأطراف وتلقاه الأمانة قبل تعميم جدول الأعمال هذا.
- 44- الإجراء: ستُدعى اللجنة إلى النظر في الطلب الرسمي الوارد من الولايات المتحدة الأمريكية، بصيغته المعممة طيه على جميع الأطراف في المرفق الثاني بالوثيقة -ICCD/COP(16)/21- ICCD/COP(16)/CST/9، فضلاً عن النظر في الوثيقة -ICCD/COP(16)/21- ICCD/COP(16)/CST/9، واتخاذ مزيد من الإجراءات، حسب الاقتضاء.

ICCD/COP(16)/CST/9-ICCD/COP(16)/21 - القضايا الناشئة الجديدة: المروج الطبيعية والمراعي ومنظومات الأغذية الزراعية المستدامة بيئياً. مذكرة من الأمانة

## 6- المسائل الإجرائية: برنامج عمل الدورة السابعة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا

- 45- معلومات أساسية: وفقاً للمادة 33 من النظام الداخلي، يتعين على اللجنة أن تقدم إلى مؤتمر الأطراف برنامج عمل مؤقتاً لدورتها السابعة عشرة من أجل اعتماده.
- 46- الإجراء: ستُدعى اللجنة إلى استعراض مشروع المقرر المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال الوارد في الوثيقة ICCD/COP(16)/CST/10، وصياغة مشروع مقرر نهائي لينظر فيه مؤتمر الأطراف.

ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

## 7- اعتماد تقرير لجنة العلم والتكنولوجيا

- 47- ستدرج المعلومات ذات الصلة بعمل اللجنة خلال دورتها 16 في تقرير مؤتمر الأطراف عن دورته 16. وفي هذا الصدد، يُتوقع أن يُقدّم تقرير اللجنة عن دورتها 16، بما في ذلك مشاريع المقررات، عند اللزوم، إلى مؤتمر الأطراف لينظر فيه ويعتمده، حسب الاقتضاء، أثناء الجلسة العامة الختامية في 12 كانون الأول/ديسمبر 2024 وفقاً للممارسة المتبعة.

ICCD/COP(16)/CST/10 - مشاريع مقررات للنظر فيها في الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا. مذكرة من الأمانة

## جدول زمني مؤقت لأعمال الدورة السادسة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا

الثلاثاء 3 كانون الأول/ديسمبر 2024	
18/00-15/00	13/00-10/00
<p>افتتاح رئيس لجنة العلم والتكنولوجيا الدورة السادسة عشرة للجنة</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>المسائل التنظيمية</li> <li>- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل (ICCD/COP(16)/CST/1)</li> <li>البنود المنبثقة عن برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لفترة السنوات الثلاث 2024-2022</li> <li>- أدلة على نظم الاستخدام المستدام للأراضي وإمكاناتها في التصدي للتصحر/تدهور الأراضي والجفاف (ICCD/COP(16)/CST/2 وICCD/COP(16)/CST/10)</li> <li>- أدلة على الاتجاهات العالمية والإقليمية التاريخية للقحولة والإسقاطات المستقبلية التي قد تسهم في توسيع الأراضي الجافة وزيادة عدد السكان المتضررين، ونهج التكيف (ICCD/COP(16)/CST/3 وICCD/COP(16)/CST/10)</li> </ul> <p>جلسة التحاور</p>	

الأربعاء 4 كانون الأول/ديسمبر 2024	
18/00-15/00	13/00-10/00
	<ul style="list-style-type: none"> <li>تفاعل العلوم والسياسات، وتبادل المعارف</li> <li>- معلومات عن طرائق الإبلاغ عن الإطار الاستراتيجي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر للفترة 2018-2030 (ICCD/CRIC(22)/7-ICCD/COP(16)/CST/8 وICCD/CRIC(22)/8)</li> </ul> <p>جلسة التحاور</p>

الخميس 5 كانون الأول/ديسمبر 2024	
18/00-15/00	13/00-10/00
<ul style="list-style-type: none"> <li>• البنود المنبثقة عن برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لفترة السنوات الثلاث 2022-2024 (تابع)</li> <li>- أنشطة التنسيق التي تقوم بها هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات مع الأفرقة والهيئات العلمية الحكومية الدولية الأخرى (ICCD/COP(16)/CST/4 وICCD/COP(16)/CST/10) جلسة التماور (تابع)</li> <li>• الابتكار والتكنولوجيا في منظومات الأغذية الزراعية المستدامة بيئياً (ICCD/COP(16)/21-ICCD/COP(16)/CST/9)</li> <li>• استعراض عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات (ICCD/COP(16)/CST/6 وICCD/COP(16)/CST/10)</li> </ul>	

الجمعة 6 كانون الأول/ديسمبر 2024	
18/00-15/00	13/00-10/00
<ul style="list-style-type: none"> <li>• تفاعل العلوم والسياسات، وتبادل المعارف (تابع)</li> <li>- تفاعل العلوم والسياسات وتبادل المعارف ونقل التكنولوجيا (ICCD/COP(16)/CST/5 وICCD/COP(16)/CST/10)</li> <li>• برنامج عمل هيئة التفاعل بين العلوم والسياسات لما بعد عام 2024 (ICCD/COP(16)/CST/7 وICCD/COP(16)/CST/10)</li> </ul>	

الأربعاء 11 كانون الأول/ديسمبر 2024	
18/00-15/00	13/00-10/00
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• المسائل الإجرائية: برنامج عمل الدورة السابعة عشرة للجنة العلم والتكنولوجيا (ICCD/COP(16)/CST/10)</li> </ul>

الخميس 12 كانون الأول/ديسمبر 2024	
18/00-15/00	13/00-10/00
<ul style="list-style-type: none"> <li>• اعتماد تقرير لجنة العلم والتكنولوجيا (ICCD/COP(16)/CST/10)</li> <li>• المسائل التنظيمية</li> <li>- انتخاب أعضاء مكتب لجنة العلم والتكنولوجيا غير رئيسها</li> </ul> <p>اختتام الدورة</p>	